



Sada pro další jednu topnou zónu pro kotel
HERCULES CONDENSING ErP
kód 3.025484

PO INSTALACI SADY PONECHTE TENTO NÁVOD UŽIVATELI

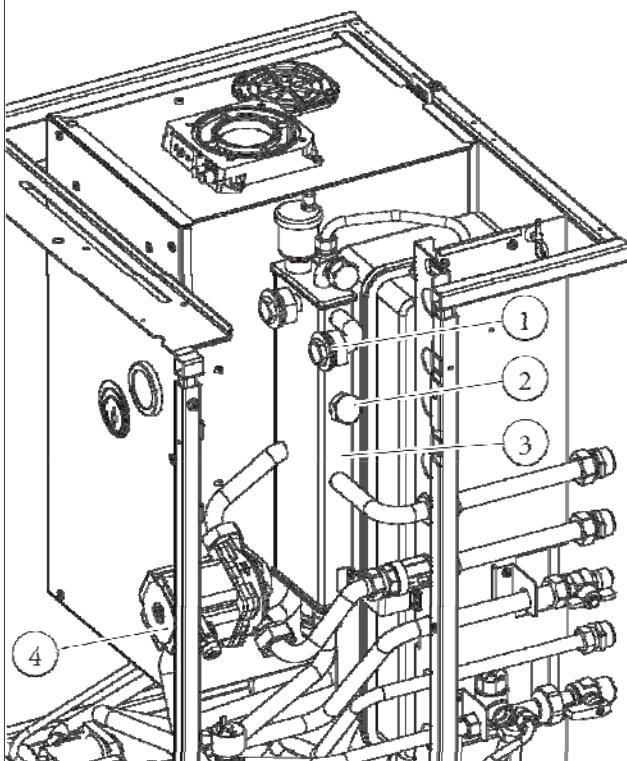
POPIS

Sada slouží k rozšíření kotle HERCULES CONDENSING ErP nebo HERCULES SOLAR ErP o další zónový okruh. Výsledná konfigurace kotle po instalaci sady 3.025484 je tedy: 2 zóny o stejné teplotě.

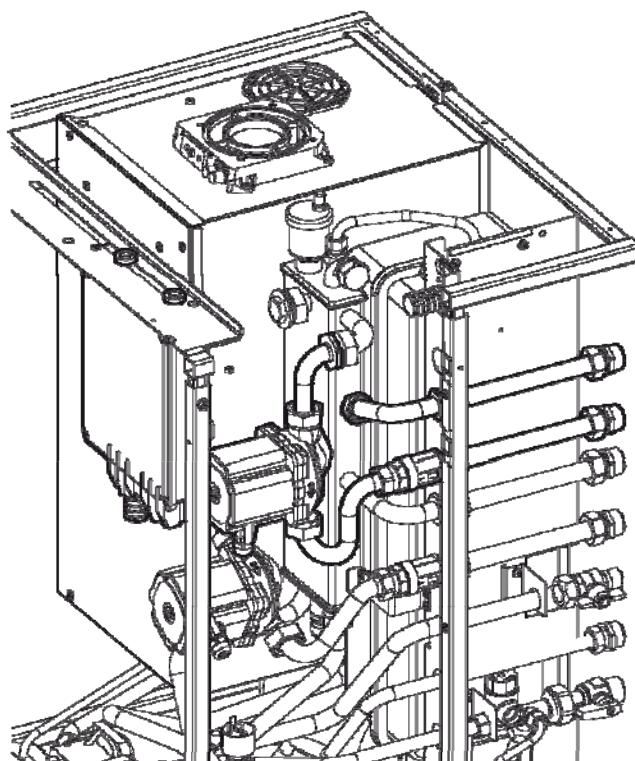
INSTALACE

Instalace této sady musí být svěřena kvalifikovanému servisnímu technikovi IMMERGAS za dodržení všech souvisejících předpisů a norem. Před zahájením instalace je nezbytně nutné odpojit zařízení od el. sítě!

Standardně osazený kotel



Kotel po instalaci sady 3.025484

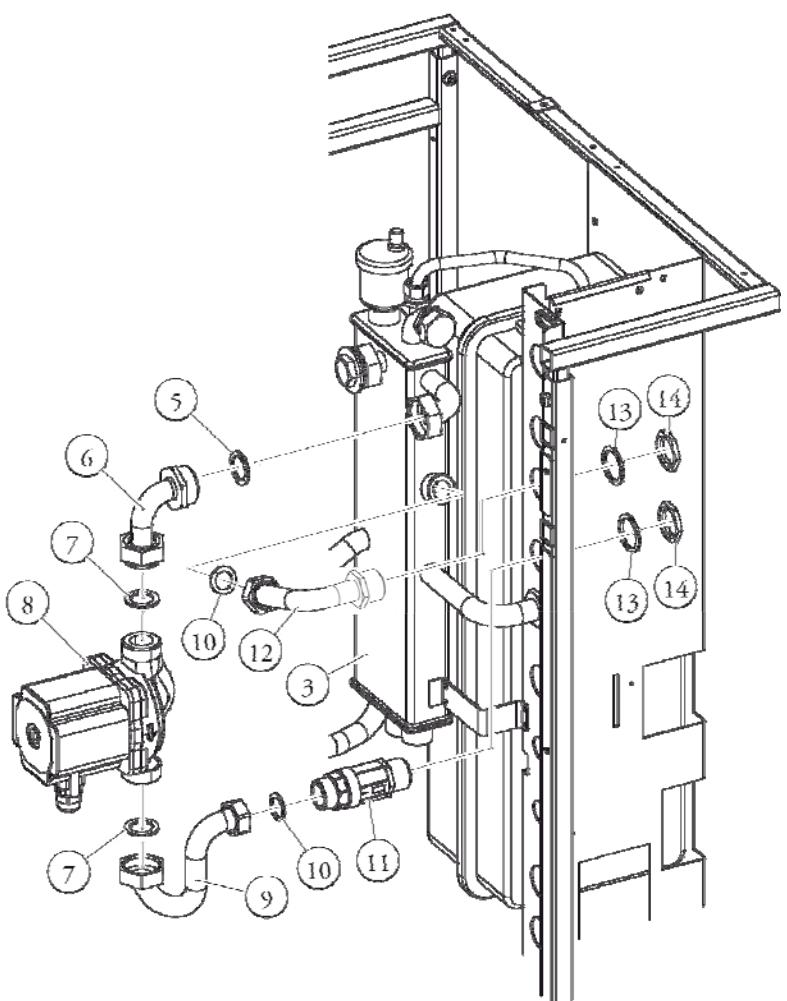


LEGENDA:

1	Zátka (z výroby, příprava pro instalaci sady)	3	Hydraulický vyrovňávač tlaku (anuloid)
2	Zátka (z výroby, příprava pro instalaci sady)	4	Oběhové čerpadlo

HYDRAULICKÉ ZAPOJENÍ

- demontujte kryt kotle
- pomocí vypouštěcího ventilu hydraulického vyrovnávače tlaku (dále anuloid) vypusťte topný okruh kotle (viz. návod kotle; dbejte aby byl rovněž uzavřen přívod studené vody do kotle a kulové uzávěry do topného systému)
- demontujte zátky na anuloidu (viz. obr. 1)
- na anuloid nainstalujte trubku (6) a čerpadlo (8), do spojů osadte těsnění (5,7)
- za použití těsnění (7,10) sesadte trubku (9) a zpětnou klapku (11); výslednou se stavu připojte k čerpadlu (těsnění 7)
- trubku zpátečního vedení (12) osadte na anuloid a rám kotle (těsnění 10,13)
- na závěr připojte příslušné prodlužovací trubky (17), osadte svěrná šroubení (18); celý takto vzniklý komplet připojte k oběma již instalovaným trubkám sady (9,12), nezapomeňte na těsnění (10)
- Namontujte skříňku elektroniky (19), použijte všechny zajišťovací a ochranné prvky (15,16,20,21)



SLOŽENÍ SADY

Číslo	ks	Popis
5	1	Těsnění 30x20x2
6	1	Trubka výstupního vedení 2. zóny
7	2	Těsnění 29x20x2
8	1	Oběhové čerpadlo 2. zóny
9	1	Trubka výstupního vedení 2. zóny
10	4	Těsnění 24x16x2
11	1	Zpětný ventil (klapka)
12	1	Trubka zpátečního vedení 2. zóny
13	2	Těsnění 34x27x2
14	2	Snížené matice 3/4"
15	1	Flexibilní chránička
16	1	Zarážka chráničky
17	2	Prodlužovací trubky - vývody 3. zóny
18	2	Svěrná šroubení 3/4"
19	1	Skříňka elektroniky
20	2	Podložky pro upevnění skřínky
21	5	Upevňovací vrut

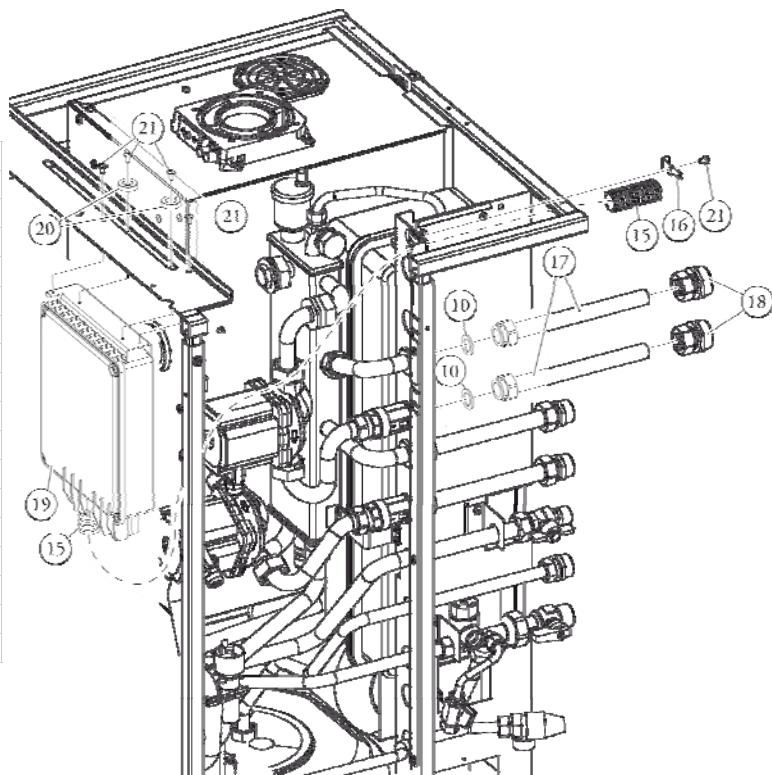
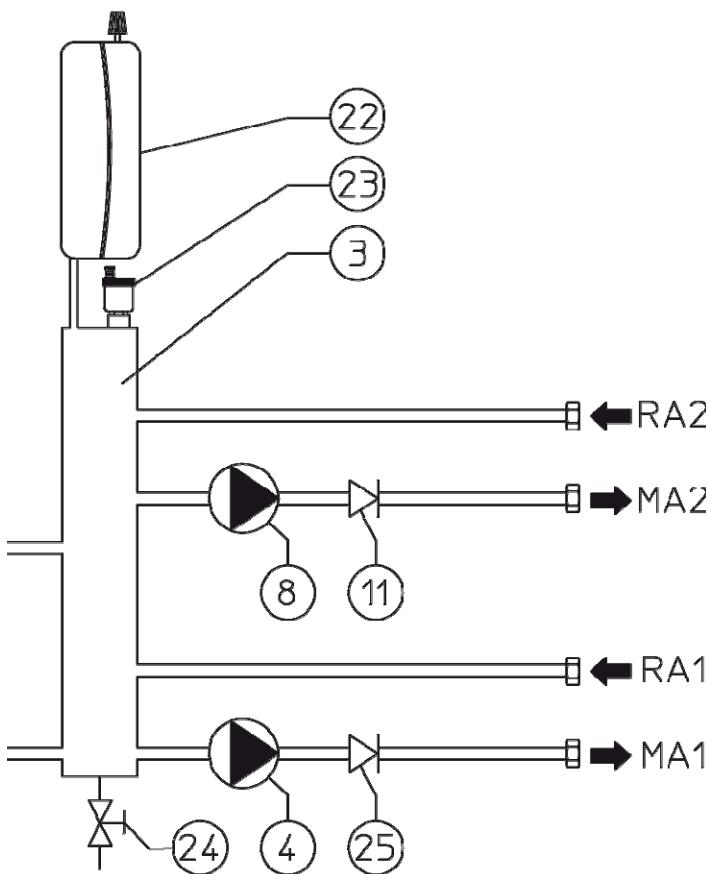


SCHÉMA HYDRAULICKÉHO ZAPOJENÍ



LEGENDA ČÁSTÍ KOTLE:

- 3 Hydraulický vyrovnávač tlaku (anuloid)
- 4 Oběhové čerpadlo (zóna 1)
- 22 Expanzní nádoba
- 23 Odvzdušňovací ventil
- 24 Vypouštěcí ventil anuloidu
- 25 Zpětný ventil (klapka, zóna 1)

LEGENDA ČÁSTÍ SADY:

- 8 Oběhové čerpadlo (zóna 2)
- 11 Zpětný ventil/klapka (zóna 2)

MA1 Výstup do zóny 1

RA1 Zpátečka ze zóny 1

MA2 Výstup do zóny 2

RA2 Zpátečka ze zóny 2

NASTAVENÍ OBĚHOVÉHO ČERPADLA

Nastavení provozního režimu čerpadla se provádí otočným voličem na přední straně čerpadla.

Režim čerpadla	LED dioda
P1 - nižší křivka proporcionálního výtlaku ($\Delta P-V$) P2 - vyšší křivka proporcionálního výtlaku ($\Delta P-V$)	Zelená
C3 - nižší křivka konstantního výtlaku ($\Delta P-C$) C4 - vyšší křivka konstantního výtlaku ($\Delta P-C$)	Oranžová
Min - Max	Modrá

Proporcionální výtlak oběhového čerpadla (ΔP = variabilní; zelená LED):

Oběhové čerpadlo bude snižovat výtlak úměrně snižování průtoku v soustavě. Při změně průtoku sníží čerpadlo výtlak, čímž sníží spotřebu el. energie a zároveň omezí hlučnost soustavy (zvýšení ΔP na termostatických ventilech). Toto nastavení zajišťuje optimální výkon u většiny otopených soustav (zejména dvoutrubkových).

Konstantní výtlak čerpadla (ΔP = konstantní; oranžová LED):

Oběhové čerpadlo bude udržovat konstantní výtlak snižováním otáček. Výtlak čerpadla bude udržován konstantní bez ohledu na potřebu dodávky tepla (na úkor výtlaku bude redukován průtok). Nastavení je vhodné pro podlahové systémy, kde je nutné zachovat tlakové vyvážení okruhů.

Konstantní nastavení rychlosti v rozmezí MIN-MAX (modrá LED):

Nastavte volič do polohy v rozsahu min-max tak, aby výtlak čerpadla odpovídal požadavku instalace. V grafu na další straně jsou uvedeny závislosti výtlakové výšky čerpadla na průtoku jak pro minimální, tak pro maximální rychlosť. Čerpadlo bude pracovat na konstantních otáčkách dle pevné křivky.

Diagnostika závad oběhového čerpadla

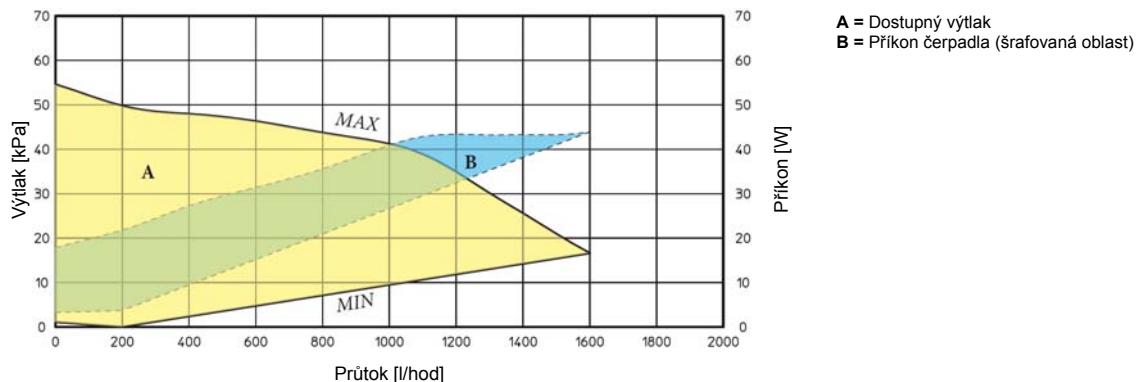
Závady jsou diagnostikovány pomocí LED diody

Popis	LED signalizace	Možné příčiny	Náprava
Hlučné čerpadlo	LED svítí	Nízký tlak v systému, kavitace	Obnovte správný tlak v topném systému
		Přítomnost cizích těles v oběžném kole	Demontujte motor, vyčistěte oběžné kolo
Hlasitá cirkulace topné vody	Bílá LED bliká	Přítomnost vzduchu v systému	Odvzdušněte systém
	LED svítí	Příliš vysoký průtok	Snižte rychlosť čerpadla
Čerpadlo nefunguje	LED nesvítí	Chybí elektrické napájení	Zkontrolujte přívod elektriky
		Čerpadlo je přehřáté	Nechte čerpadlo vychladnout, poté jej zkuste znova spustit
		Čerpadlo je porouchané	Vyměňte čerpadlo
	Červená LED	Zablokované oběžné kolo	Aktivujte funkci pro uvolnění oběžného kola *, případně demontujte motor a odblokuje oběžné kolo ručně
		Nízké napájecí napětí	Zkontrolujte napájecí napětí

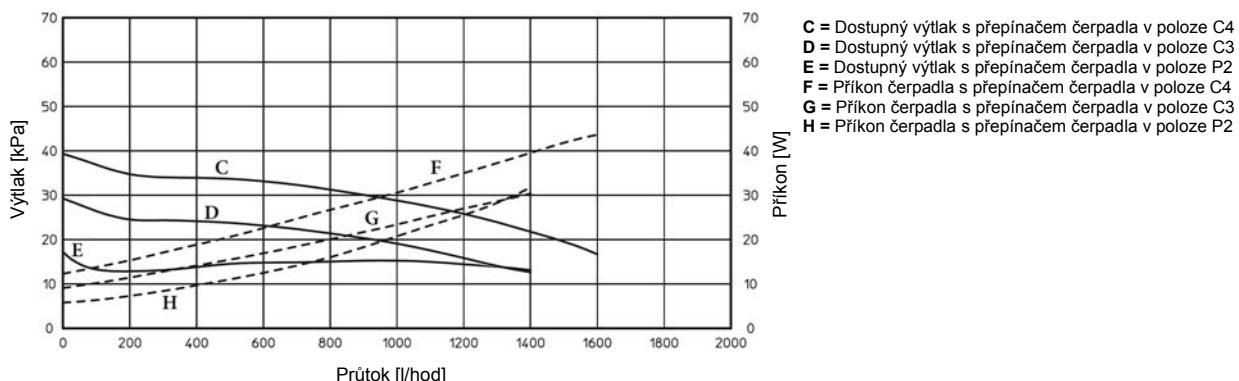
* Aktivace funkce pro uvolnění oběžného kola: nastavte otočný ovladač na max, odpojte a připojte elektrický přívod. Čerpadlo provede 100 pokusů během 15 minut. Každý pokus je signalizován bliknutím červené LED.

VÝTLAČNÁ KŘIVKA ČERPADLA DRUHÉ ZÓNY (o vysoké teplotě)

Charakteristika čerpadla vysokoteplotní zóny - konstantní rychlosť čerpadla



Charakteristika čerpadla vysokoteplotní zóny - proporcionální nebo konstantní výtlak



KONTROLA A ZOHLEDNĚNÍ DOSTUPNÝCH PRŮTOKŮ V PROJEKTOVÉ DOKUMENTACI

Vždy je nutné zkontrolovat dle grafu výtláčných křivek množství distribuované topné vody pro správné nadi-menzování parametrů systému (projektová dokumentace). Tyto parametry musí, mimo jiné, umožnit maximální teplotu podlahového vytápění v souladu s ustanoveními normy ČSN EN 1264.

ELEKTRICKÉ ZAPOJENÍ

Vodiče připojení prostorových termostatů nebo řídicí jednotky Super CAR nesmí být vedeny společně se silovými vodiči (230V). Použité prostorové termostaty musí být typu ON/OFF a musí mít elektrické napájení nezávislé na zónové centrále. Maximální délka vodičů mezi sadou zóny a prostorovými termostaty nesmí překročit 50 m. Vodiče musí mít minimální průřez 0,5 mm². Skříňka zónové centrály, jež je součástí sady je již vybavena propojovacími kably pro jednotlivé komponenty kotle.

Otevřete kryt instalované zónové centrály a připojte komponenty sady:

- propojte napájecí kably označené „230 V“ a „24 V“ s elektronickou deskou kotle (230V=svorky AB, X10 + zemníci fast-on konektor; 24 V=svorky 41,44; zároveň odstraňte klemu 40,41)
- Oběhové čerpadlo vysokoteplotní zóny (z výroby; 4, obr.1) odpojte z konektoru a připojte jej na konektor Z1 zónové centrály (konektor, který zůstal volný, nechte volně viset směrem dolů).
- Oběhové čerpadlo instalované vysokoteplotní zóny (sada;8) připojte na konektor Z2 zónové centrály.

PŘIPOJENÍ PROSTOROVÝCH TERMOSTATŮ

Prostorové termostaty typu ON/OFF jednotlivých zón se připojují na svorkovnici X9 zónové centrály. Při zapojení termostatu je nutné odstranit z příslušných svorek můstek (klemu).

můstek S20-1 svorky 1 a 2 zóna vysoké teploty (zóna 1)
můstek S20-2 svorky 3 a 4 zóna vysoké teploty (zóna 2)

Vodiče prostorových termostatů musí být vedeny přes flexibilní chráničku (součást uložení zónové centrály).

PŘIPOJENÍ ŘÍDICÍ JEDNOTKY Super CAR (volitelné)

Řídicí jednotka Super CAR může být použita k řízení teploty topné vody, která bude distribuována do hydraulického vyrovnávače tlaku (anuloidu), tedy pro všechny zóny, nebo k řízení teploty topné vody jedné zóny. Příslušné nastavení se provádí na zónové centrále (viz. sekce nastavení zónové centrály). Řídicí jednotka se připojuje na svorky 42 (+) a 43 (-) kotle, přičemž musí být respektována polarita; zároveň je nutné odstranit ze svorkovnice X9 zónové centrály můstek (klemu) příslušné zóny.

POZOR:

Přesvědčte se, že je přepínač S25-3 nastaven na OFF (MASTER).

*Pokud řídicí jednotka Super CAR řídí vysokou zónu **musí být** přepnuta do režimu **ON/OFF**, nebot v modulačním režimu může jednotka omezit teplotu topné vody v závislosti na natápení místnosti - neumožní tedy dostatečný komfort v zónách, řízených ostatními prostorovými termostaty!*

Pokud řídicí jednotka Super CAR řídí nízkoteplotní zónu, tak může zůstat v modulačním režimu.

Bude-li jednotka Super CAR řídit teplotu hlavní zóny (viz. nastavení karty řízení zón), nebude na displeji zobrazena symbol .

SPUŠTĚNÍ KOTLE S INSTALOVANOU SADOU

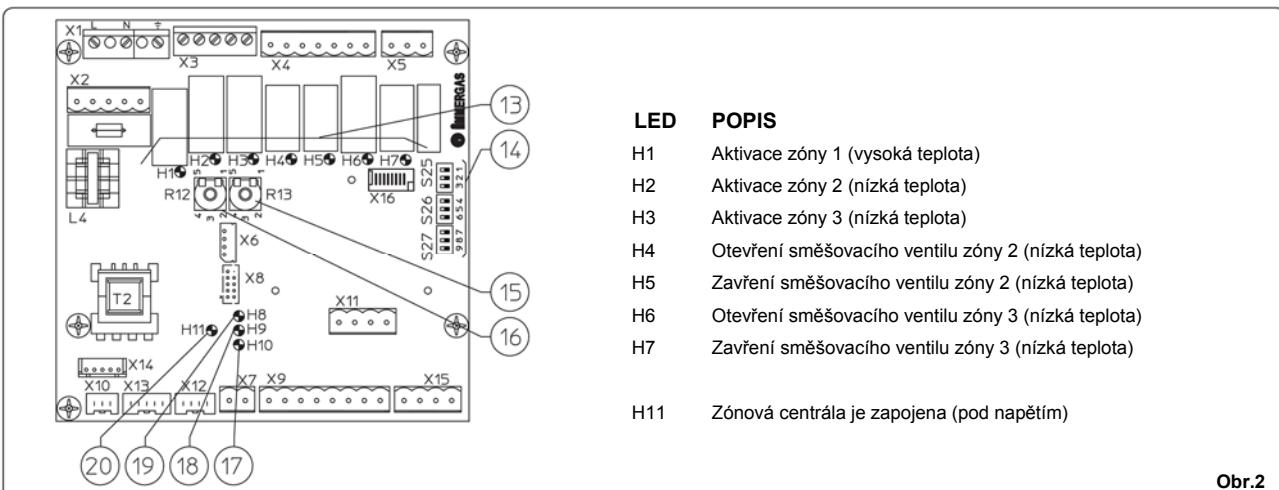
Po elektrickém dopojení všech prvků se ujistěte o správnosti zapojení a poté zakrytujte elektroniku kotle i zónovou centrálu. Natlakujte topný okruh kotle (pomocí dopouštěcího ventilu, viz. návod kotle). Obnovte připojení k el. síti a prověřte správnou funkčnost připojených prostorových termostatů. Důkladně odvzdušněte kotel a topný systém a namontujte kryt kotle.

INICIALIZACE SMĚŠOVACÍCH VENTILŮ (pouze u sad se zónami nízké teploty)

Vždy po přivedení napětí na kotel je provedena inicializace směšovacích ventilů. Ventily se během cca 3 minut zavřou, aby mohla být provedena synchronizace se zónovou centrálovou. Přenos tepelné energie do zón s nízkou teplotou tedy proběhne až po této inicializační prodlevě.

SIGNALIZACE STAVU

Na zónové centrále jsou instalovány LED diody, které signalizují provozní stavů a případné poruchy.
Led diody 1 - 7 (viz. pozice č.13) udávají sepnutí příslušného relé:



Obr.2

Led diody 8 - 10 (viz. pozice č. 17 - 19) signalizují provozní stav:

SIGNALIZACE	Displej kotle	H8	H9	H10
Přítomnost požadavku TOPENÍ	-	svítí	nesvítí	nesvítí
Blokování zón aktivováno	-	bliká	nesvítí	nesvítí
Zásah havarijního termostatu zóny 2	ERR 34	nesvítí	svítí	nesvítí
Porucha NTC sondy zóny 2	ERR 32	nesvítí	bliká	nesvítí
Zásah havarijního termostatu zóny 3	ERR 35	nesvítí	nesvítí	svítí
Porucha NTC sondy zóny 3	ERR 33	nesvítí	nesvítí	bliká
Porucha komunikace (IMG BUS)	ERR 36	nesvítí	bliká střídavě	bliká střídavě
Probíhá komunikace (IMG BUS)	-	nesvítí	nesvítí	probleskuje

bliká = 0,6 s svítí - 0,6 s nesvítí; **probleskuje** = 0,2 s svítí - 1 s nesvítí; **střídavě bliká** = blikání probíhá střídavě mezi dvěma LED

SONDA VENKOVNÍ TEPLITOΥ

Ke kotli lze připojit (svorky 38 a 39 elektroniky kotle) sondu venkovní teploty (volitelné, kód 3.014083). Sonda snímá teplotu venkovního prostředí, na jejímž základě upravuje teplotu topné vody - dle příslušného nastavení ekvitermní křivky. Je-li připojena venkovní sonda, nastavují se křivky následovně:

Řízení zón o vysoké teplotě

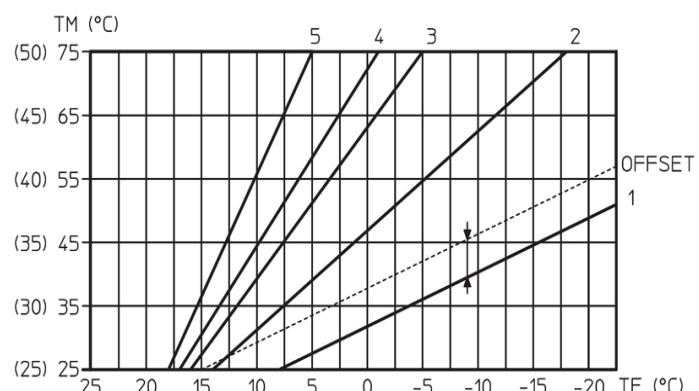
Křivka se nastavuje na elektronice kotle v menu M5 (přístupné pouze servisním technikům) a může být dále upravována, resp. posunována uživatelem (funkce OFFSET na elektronice kotle, případně na jednotce Super CAR; viz. návod kotle nebo servisní příručka).

Řízení zón o nízké teplotě (platí pro sady se zónami o nízké teplotě):

Křivka se nastavuje pomocí příslušného trimru na zónové centrále (viz. pozice 15,16 na obrázku č.2; křivky 1-5 viz. obrázek vpravo).
OFFSET viz. parametry P93, P94 v menu M9.

- trimr R12 odpovídá 2. zóně
- trimr R13 odpovídá 3. zóně

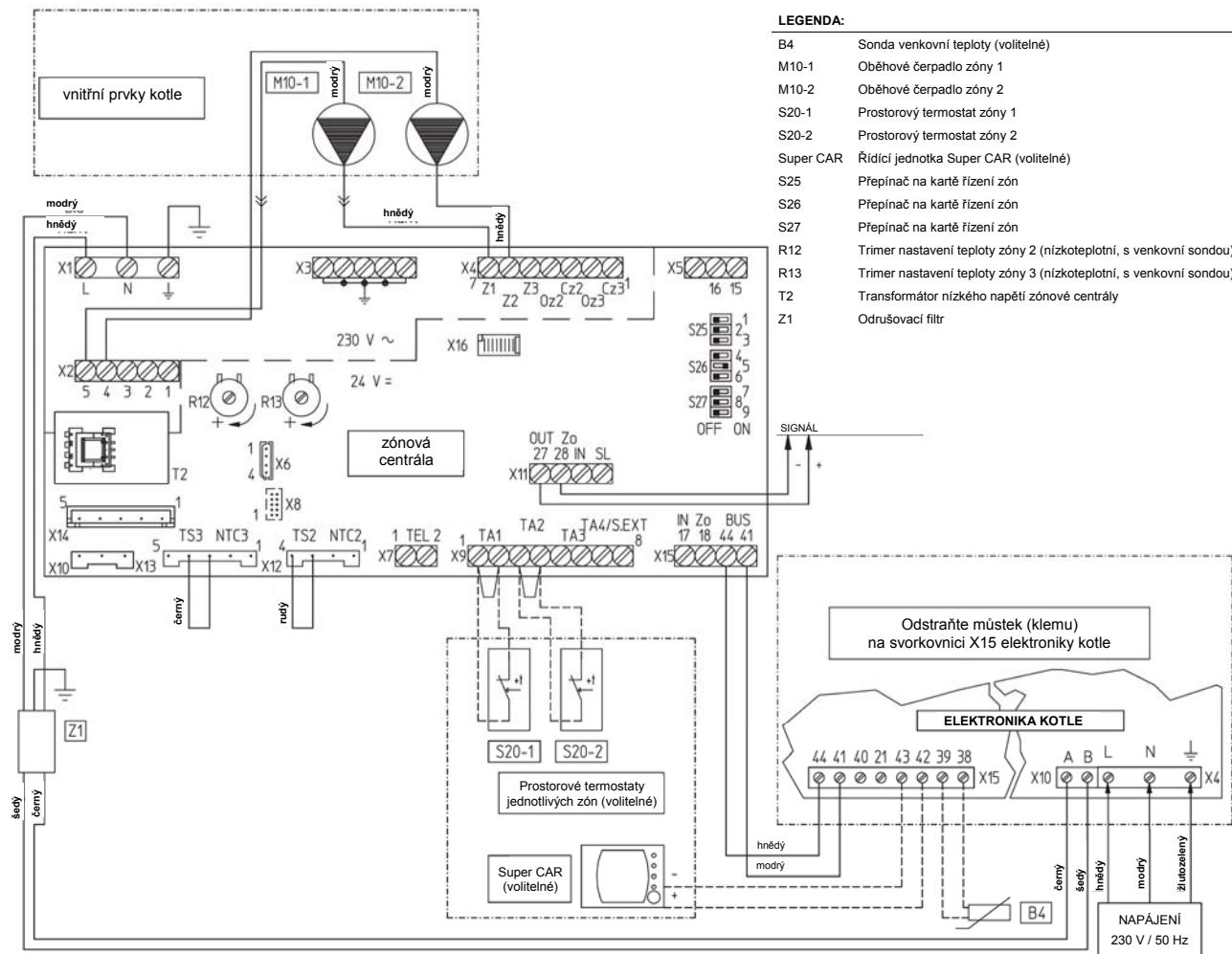
Křivky pro řízení teploty topné vody nízkoteplotních zón



Legenda ke grafu vpravo:

TM	teplota topné vody
TE	teplota venkovního prostředí
křivky 1-5	poloha/nastavení trimru příslušné zóny (na zónové centrále)
OFFSET	posun nastavené křivky uživatelem (P93,P94)

ELEKTRICKÉ SCHÉMA



KONFIGURACE ZÓNOVÉ CENTRÁLY A REGULACE ZÓN

Karta řízení zón

	číslo	OFF	ON
S25	1	Řízení přímých zón (o stejné teplotě)	Řízení přímých a směšovaných zón (o různých teplotách)
	2	1 směšovaná zóna (Z2 - zóna 2)	2 směšované zóny (Z2 a Z3 - zóny 2 a 3)
	3	Zónová centrála v nastavení MASTER	Zónová centrála v nastavení SLAVE
S26	4	Z1 = hlavní zóna	Z2 = hlavní zóna
	5	Super CAR řídí teplotu pouze hlavní zóny	Super CAR řídí teplotu pro všechny zóny (anuloidu)
	6	Teplotní rozsah zón 2 a 3 = 25 - 50°C	Teplotní rozsah zón 2 a 3 = 25 - 75°C

Tmavě zvýrazněná pole zobrazují výrobní nastavení, volbu řízení nastavte dle požadavků. Volíte S27 (7,8,9) musí být v pozici OFF! Bude-li přítomna zóna nízké teploty, musí být volič S26-6 v pozici OFF (součástí zóny nízké teploty je bezpečnostní termostat 55°C)!

MENU M9 - nastavení teplot zónových okruhů o nízké teplotě - u sady 3.025484 nevyužito

1. úroveň	Tlačítko	2. úroveň	Tlačítko	Popis
M9 (ZÓNY)	D ↳	P91 (zóna 2)	D ↳	Zobrazuje aktuální teplotu nízkoteplotního zónového okruhu (zóna č.2)
		P92 (zóna 3)	↔ C	Zobrazuje aktuální teplotu nízkoteplotního zónového okruhu (zóna č.3)
	D ↳ ↔ C	P93 (zóna 2)	D x zvolit	Pomocí parametru lze nastavit požadovanou teplotu topné vody nízkoteplotního okruhu (zóna 2). V případě připojené venkovní sondy se provádí pouze korekce teploty o ±15°C (korekce hodnoty vypočítané z nastavení ekv.křivky; OFFSET).
		P94 (zóna 3)	↔ C	Pomocí parametru lze nastavit požadovanou teplotu topné vody nízkoteplotního okruhu (zóna 3). V případě připojené venkovní sondy se provádí pouze korekce teploty o ±15°C (korekce hodnoty vypočítané z nastavení ekv.křivky; OFFSET).

REGULACE TEPLIT VÝSTUPŮ JEDNOTLIVÝCH ZÓN DLE PŘIPOJENÝCH PRVKŮ

Ovládání a nastavení voličů zónové ▼ centrály ▼ ostatní voliče dle pozic z výroby, či dle požadavku na teploty	ZÓNA 1 - vysoká U všech kotlů HERCULES je zóna č. 1 "vysoká" (přímá zóna).	ZÓNA 2 - vysoká U kotle HERCULES s instalovanou sadou pro další jednu topnou zónu 3.025484 je zóna č.2 "vysoká" (přímá zóna).	ZÓNA 3 - nevyužito U kotle HERCULES s instalovanou sadou pro další jednu topnou zónu 3.025484 je zóna č.3 nevyužita.
Super Car řídí vysokou zónu Z1, ON/OFF termostaty ostatní zóny + venkovní sonda S26-4 OFF S26-5 ON	Super CAR musí být v režimu ON/OFF. Ekvitermní křivka určena nastavením parametru P66 v kotli. Voličem Super CAR se nastavuje OFFSET (paralelní posun křivky). V parametru CHMAX jednotky Super CAR lze omezit maximální teplotu otopné vody (oříznutí křivky na maximální teplotě). Nastavení platí pro všechny vysoké (přímé) zóny.	Ekvitermní křivka je určena nastavením parametru P66 v kotli a nastavením jednotky Super CAR (viz levý sloupec Zóna 1).	Ekvitermní křivka je určena nastavením parametru P66 v kotli a nastavením jednotky Super CAR (viz levý sloupec Zóna 1).
Super Car řídí vysokou zónu Z2, ON/OFF termostaty ostatní zóny + venkovní sonda S26-4 ON S26-5 ON	Ekvitermní křivka je určena nastavením parametru P66 v kotli a nastavením jednotky Super CAR (viz sloupec Zóna 2).	Super CAR musí být v režimu ON/OFF. Ekvitermní křivka určena nastavením parametru P66 v kotli. Voličem Super CAR se nastavuje OFFSET (paralelní posun křivky). V parametru CHMAX jednotky Super CAR lze omezit maximální teplotu otopné vody (oříznutí křivky na maximální teplotě). Nastavení platí pro všechny vysoké (přímé) zóny.	Ekvitermní křivka je určena nastavením parametru P66 v kotli a nastavením jednotky Super CAR (viz sloupec Zóna 2).
ON/OFF termostaty řídí všechny zóny + venkovní sonda	Ekvitermní křivka určena nastavením parametru P66 v kotli. Voličem na kotli se nastavuje OFFSET (paralelní posun křivky).	Ekvitermní křivka určena nastavením parametru P66 v kotli. Voličem na kotli se nastavuje OFFSET (paralelní posun křivky).	Ekvitermní křivka určena nastavením parametru P66 v kotli. Voličem na kotli se nastavuje OFFSET (paralelní posun křivky).
Super Car řídí vysokou zónu Z1, ON/OFF termostaty ostatní zóny S26-4 OFF S26-5 ON	Super CAR musí být v režimu ON/OFF. Nastavení parametru P66 v kotli určuje rozsah teploty otopné vody. Voličem Super CAR se nastavuje teplota otopné vody. V parametru CHMAX jednotky Super CAR lze omezit maximální teplotu otopné vody. Nastavení platí pro všechny vysoké (přímé) zóny jednotky DIM ^{V2} .	Teplota otopné vody je určena nastavením parametru P66 v kotli a nastavení se provádí voličem jednotky Super CAR (viz levý sloupec Zóna 1).	Teplota otopné vody je určena nastavením parametru P66 v kotli a nastavení se provádí voličem jednotky Super CAR (viz levý sloupec Zóna 1).
Super Car řídí vysokou zónu Z2, ON/OFF termostaty ostatní zóny S26-4 ON S26-5 ON	Teplota otopné vody je určena nastavením parametru P66 v kotli a nastavení se provádí voličem jednotky Super CAR (viz sloupec Zóna 2).	Super CAR musí být v režimu ON/OFF. Nastavení parametru P66 v kotli určuje rozsah teploty otopné vody. Voličem Super CAR se nastavuje teplota otopné vody. V parametru CHMAX jednotky Super CAR lze omezit maximální teplotu otopné vody. Nastavení platí pro všechny vysoké (přímé) zóny jednotky DIM ^{V2} .	Teplota otopné vody je určena nastavením parametru P66 v kotli a nastavení se provádí voličem jednotky Super CAR (viz sloupec Zóna 2).
ON/OFF termostaty řídí všechny zóny	Nastavení parametru P66 v kotli určuje rozsah teploty otopné vody. Nastavení teploty otopné vody se provádí voličem kotla. Nastavení platí pro všechny vysoké (přímé) zóny jednotky DIM ^{V2} .	Teplota otopné vody se nastavuje voličem kotla v rozsahu určeném nastavením parametru P66 (viz levý sloupec Zóna 1).	Teplota otopné vody se nastavuje voličem kotla v rozsahu určeném nastavením parametru P66 (viz levý sloupec Zóna 1).